

# Fais-moi signe!

Thématique 2023



Dans le cadre de la saison culturelle 2023-2024 des Bibliothèques municipales **Fais-moi signe!** - qui explore différentes formes de communication écrite, orale, sonore, par gestes ou par signes - voici une **proposition** de visites guidées, rencontres et spectacles, qui bénéficient d'une **traduction en direct en langue des signes (LSF)**. Dans une **approche inclusive**, cette offre culturelle est destinée à tous les publics, composés de personnes sourdes ou malentendantes et entendantes.

Réalisé en collaboration avec l'Association S-5 et l'Association des interprètes LSF indépendantes.

Autres événements culturels accessibles:  
<https://culture-accessible.ch/>



### BM Cité

Place des Trois-Perdrix 5  
 1204 Genève  
 022 418 32 00

### BM Eaux-Vives

Rue Sillem 2  
 1207 Genève  
 022 418 37 70

### BM Jonction

Bd Carl-Vogt 22  
 1205 Genève  
 022 418 97 10/12

### BM Minoteries

Parc des Minoteries 5  
 1205 Genève  
 022 418 37 40

### BM Pâquis

Rue du Môle 17  
 1201 Genève  
 022 418 37 50/52

### BM Saint-Jean

Av. des Tilleuls 19  
 1203 Genève  
 022 418 92 00

### BM Servette

Rue Veyrassat 9  
 1202 Genève  
 022 418 37 80/82

[www.bm-geneve.ch](http://www.bm-geneve.ch)

retrouvez les Bibliothèques municipales sur les réseaux sociaux

- facebook.com/genevebm
- youtube.com/genevebm
- instagram.com/genevebm

le site de la médiation numérique  
[numeriquebm.ch](http://numeriquebm.ch)

inscrivez-vous à nos newsletters  
[bmgeneve4e.news](mailto:bmgeneve4e.news)

Bibliothèques municipales  
 une fenêtre sur le monde

# Bibliothèques municipales

[www.bm-geneve.ch](http://www.bm-geneve.ch)



Aux BM  
 on signe pour vous!  
 des rencontres et des spectacles  
 en LSF  
 janvier - mai 2024

Genève,  
 ville de culture

[www.geneve.ch](http://www.geneve.ch)



## PROGRAMMATION ADULTE

**Jeudi 25 janvier 2024 19h-20h30**

**BM Cité**

sur inscription

**Genève-Kin 2020**

**une correspondance littéraire entre Romandie et Afrique**

Une rencontre autour du projet GenevAfrica en compagnie de son instigateur et éditeur Max Lobe, accompagné d'une des autrices romandes de ce projet de correspondance littéraire, Lolvé Tillmanns.

Interprète LSF : Anne-Claude Prélaz Girod

**Jeudi 7 mars 2024 19h-20h30**

**BM Eaux-Vives**

sur inscription

**Table ronde sur les femmes paysannes**

dans le cadre de la Semaine de l'égalité - programme disponible dès février 2024 sur <https://evenements.geneve.ch/semaine-egalite>

Interprètes LSF : Clarisse Raboud et Anne-Claude Prélaz Girod

**Vendredi 15 mars 2024 18h30-19h45**

**BM Saint-Jean**

sur inscription

**Voir Montauk**

**rencontre-lecture avec l'autrice Sophie Dora Swan**

dans le cadre du Printemps de la Poésie 2024

Journal d'une tempête, Voir Montauk est une déclaration d'amour, où l'ironie et la poésie fendent la glace clinique des hôpitaux.

Interprète LSF : Clarisse Raboud

**Jeudi 18 avril 2024 19h-20h30**

**BM Cité - Le Multi**

sur inscription

**Les lettres retrouvées - Pierre Mathiotte**

**rencontre avec l'auteur/réalisateur et les Archives de la Vie Privée, Carouge**

Avec la trop brève trajectoire de Marguerite et Léon, nous avons la chance de posséder une nouvelle pépite du passé qui nous éclaire sur notre présent et notre futur.

*Marguerite et Léon* est une chambre d'écho de la Grande Guerre à travers le vécu des hommes au front et des femmes à l'arrière.

Interprète LSF : Clarisse Raboud

**Mardi 23 avril 2024 19h-20h**

**BM Servette**

sur inscription

**Des rouleaux au codex : une brève histoire du livre manuscrit et des écritures anciennes**

**conférence avec Nicolas Ducimetière, conservateur de bibliothèque et de musée, vice-directeur de la Fondation Bodmer**

Cette conférence présente l'évolution de l'écriture latine, ainsi que la naissance et l'évolution du livre «occidental», sous la houlette de cet excellent historien, spécialiste de l'histoire du livre et des bibliothèques.

Interprète LSF : Anne-Claude Prélaz Girod

## PROGRAMMATION TOUT PUBLIC

**Samedi 2 mars 2024 11h-12h30**

**BM Cité - Le Multi**

tout public dès 12 ans / sur inscription

**Visite guidée du parcours thématique : Envoyé ! une vie de correspondances :**

Avec l'Association S-5 et Ana Luisa Castillo, médiatrice culturelle et historienne de l'art

**Samedi 2 mars 2024 15h-16h**

**BM Eaux-Vives**

et

**Samedi 27 avril 2024 15h-16h**

**BM Jonction**

tout public dès 8 ans / sur inscription

**Nasreddine, le Fou, le Sage en Trio**

**conte en musique, en français, en arabe et en langue des signes (LSF)**

Un voyage de contes en traversant trois mondes, donnant à voir et à entendre trois langages : la voix parlée (français-arabe), la voix signée (langue des signes française LSF) et la musique.

Avec Serge Aubonney, Adel Degaïchia, Lassaad Rehouma

**Mardi 4 mai 2024 15h-16h**

**BM Eaux-Vives**

tout public dès 7 ans / sur inscription

**Thomas Grand nous lit... Le vieux qui aplatissait les enfants**

Thomas Grand, nous offre une lecture de son premier livre pour enfants. Avec humour et douceur, il rend hommage aux auteur-e-s qui ont influencé de près ou de loin son approche du dessin et de la narration pour un jeune public.

Interprète LSF : Anne-Claude Prélaz Girod

Plus d'infos sur l'agenda de notre site  
[www.bm-geneve.ch/agenda](http://www.bm-geneve.ch/agenda)

Inscription en ligne : [//bmgeneve.agenda.ch](http://bmgeneve.agenda.ch)

scannez le QR code pour accéder directement aux inscriptions

